# **CASSILAGO**

# (export du DFSM au 03/12/2025 à 13:47)

var CASSILIGO

## [1] CASSILAGO Médecine - Pharmacopée

#### nomen

Définition Cette herbe\* en tant qu'elle est utilisée pour ses vertus médicinales, notamment dans la préparation d'huile, d'onguents ou d'emplâtres contre la goutte\* ou les apostumes\*.

### **Notes**

• var JUSQUIAME var CASSILIGO var CHENILLIEE

#### **Citations**

• Cassiligo i. herbe a non Que chenilliee nos nommon. La chenilliee estraindre fait E mortefie e sum atrait. La semence est juqueämus [...] au dehors ont grant mestier. Lié desus trop grant chalor Si l'abatent o la feidor. L'ele de lui la chaude gote Par sa freidor hors dou cors bote. Anon. [Macer], Herbier, ms. Princeton U.L. Garrett 131, ca 1250, fol. 24rb.

## [2] CASSILAGO Sciences de la nature - Botanique

#### nomen

Définition

Herbe\* à odeur désagréable, à poils collants, possédant de nombreuses feuilles ovales à extrémité pointue, grossièrement dentées ou entières, dont il existe trois manières\*: une à fleurs en partie pourpres et à graines noires, une autre à graines rousses et une à fleurs plus blanches et à graines blanches; jusquiame.

### **Notes**

- syn JUSQUIAME syn HANEBANE syn SIMPHONIACA syn CHENILLIEE syn DENT CHEVALINE
- Glose

Les diverses espèces de jusquiame appartiennent au genre *Hyoscyamus* L. (famille: *Solanaceae*). Respectivement pour les trois espèces mentionnées par l'époque médiévale et dans la définition cidessus, on peut proposer les identifications suivantes: *Hyoscyamus niger* L., *Hyoscyamus aureus* L. et *Hyoscyamus albus* L. [F. Vigneron]

#### **Citations**

- Cassiligo .i. herbe a non/ Que chenilliee nos nommon./ [...]/ E si en sunt manieres treis,/ Rogë e blanc et li tierz ners.
  - Anon. [Macer], Herbier, ms. Princeton U.L. Garrett 131, ca 1250, p. 101-102, v. 2293-2300.
- Jusquiame que l'en appelle hanebane. [...] Elle est par ung autre nom appelle cassilago et autrement simphoniaca.

Anon., Grant herbier (Secrets de Salerne), XVe s., p. 79.